

**Art. 5.** L'article 81 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1975, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 81. Peines.

Toute infraction au présent règlement général est punie des peines prévues par la loi du 21 juin 1985 relative aux conditions techniques auxquelles doivent répondre tout véhicule de transport par terre, ses éléments ainsi que les accessoires de sécurité. »

**Art. 6.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du sixième mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 7.** Notre Ministre des Communications est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 janvier 1989.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Communications,  
J.-L. DEHAENE

**Art. 5.** Artikel 81 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1975, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 81. Straffen.

Elke overtreding van dit algemeen reglement wordt bestraft met de straffen vastgelegd in de wet van 21 juni 1985 betreffende de technische eisen waaraan elk voertuig te land, de onderdelen ervan, evenals het veiligheidstoebehoren moeten voldoen. »

**Art. 6.** Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de zesde maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

**Art. 7.** Onze Minister van Verkeerswezen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 januari 1989.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Verkeerswezen,  
J.-L. DEHAENE

#### MINISTERE DES FINANCES

F. 89 — 839

**29 MARS 1989.** — Arrêté ministériel relatif aux bureaux des douanes et accises de Hal, Huy, Malmédy, Marche-en-Famenne et Vilvorde

Le Ministre des Finances,

Vu la loi générale sur les douanes et accises (1), notamment les articles 5 et 6;

Vu l'arrêté ministériel du 20 mars 1978 (2) relatif aux attributions des bureaux des douanes, modifié par les arrêtés ministériels des 27 octobre 1978 (3), 28 mai 1979 (4), 30 septembre 1980 (5), 25 février 1981 (6), 2 septembre 1981 (7), 31 décembre 1983 (8), 13 avril 1984 (9), 28 août 1984 (10), 9 avril 1985 (11), 9 mai 1985 (12), 10 juillet 1985 (13), 27 novembre 1985 (14), 30 janvier 1987 (15), 10 février 1987 (16) et 2 octobre 1987 (17);

Vu l'arrêté ministériel du 13 septembre 1982 (18) relatif aux jours et heures d'ouverture des bureaux et des succursales des douanes ou des accises, modifié par les arrêtés ministériels des 21 novembre 1983 (19), 31 décembre 1983 (8), 13 avril 1984 (20), 6 septembre 1984 (21), 9 mai 1985 (12), 16 juillet 1985 (22), 10 septembre 1985 (23), 27 novembre 1985 (14), 30 janvier 1987 (15), 10 février 1987 (16) et 2 octobre 1987 (17);

- (1) *Moniteur belge* du 21 septembre 1977.
- (2) *Moniteur belge* du 31 mars 1978.
- (3) *Moniteur belge* du 1er novembre 1978.
- (4) *Moniteur belge* du 22 juin 1979.
- (5) *Moniteur belge* du 20 novembre 1980.
- (6) *Moniteur belge* du 27 février 1981.
- (7) *Moniteur belge* du 8 septembre 1981.
- (8) *Moniteur belge* du 18 janvier 1984.
- (9) *Moniteur belge* du 9 août 1984.
- (10) *Moniteur belge* du 21 septembre 1984.
- (11) *Moniteur belge* du 26 avril 1985.
- (12) *Moniteur belge* du 19 septembre 1985.
- (13) *Moniteur belge* du 27 novembre 1985.
- (14) *Moniteur belge* du 1er février 1986.
- (15) *Moniteur belge* du 21 février 1987.
- (16) *Moniteur belge* du 27 février 1987.
- (17) *Moniteur belge* du 21 octobre 1987.
- (18) *Moniteur belge* du 1er octobre 1982.
- (19) *Moniteur belge* du 25 novembre 1983.
- (20) *Moniteur belge* du 9 août 1984.
- (21) *Moniteur belge* du 29 septembre 1984.
- (22) *Moniteur belge* du 8 août 1985.
- (23) *Moniteur belge* du 18 octobre 1985.

#### MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 89 — 839

**29 MAART 1989.** — Ministerieel besluit betreffende de kantoren der douane en accijnzen Halle, Hoi, Malmédy, Marche-en-Famenne en Vilvoorde

De Minister van Financiën,

Gelet op de algemene wet inzake douane en accijnzen (1), inzonderheid op de artikelen 5 en 6;

Gelet op het ministerieel besluit van 20 maart 1978 (2) betreffende de attributen van de douanekantoren, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 27 oktober 1978 (3), 28 mei 1979 (4), 30 september 1980 (5), 25 februari 1981 (6), 2 september 1981 (7), 31 december 1983 (8), 13 april 1984 (9), 28 augustus 1984 (10), 9 april 1985 (11), 9 mei 1985 (12), 10 juli 1985 (13), 27 november 1985 (14), 30 januari 1987 (15), 10 februari 1987 (16) en 2 oktober 1987 (17);

Gelet op het ministerieel besluit van 13 september 1982 (2) betreffende de dagen en uren van openstelling van de kantoren en de hulpkantoren der douane of der accijnzen, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 21 november 1983 (19), 31 december 1983 (8), 13 april 1984 (20), 6 september 1984 (21), 9 mei 1985 (12), 16 juli 1985 (22), 10 september 1985 (23), 27 november 1985 (14), 30 januari 1987 (15), 10 februari 1987 (16) en 2 oktober 1987 (17);

- (1) *Belgisch Staatsblad* van 21 september 1977.
- (2) *Belgisch Staatsblad* van 31 maart 1978.
- (3) *Belgisch Staatsblad* van 1 november 1978.
- (4) *Belgisch Staatsblad* van 22 juni 1979.
- (5) *Belgisch Staatsblad* van 20 november 1980.
- (6) *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1981.
- (7) *Belgisch Staatsblad* van 8 september 1981.
- (8) *Belgisch Staatsblad* van 18 januari 1984.
- (9) *Belgisch Staatsblad* van 9 augustus 1984.
- (10) *Belgisch Staatsblad* van 21 september 1984.
- (11) *Belgisch Staatsblad* van 26 april 1985.
- (12) *Belgisch Staatsblad* van 19 september 1985.
- (13) *Belgisch Staatsblad* van 27 november 1985.
- (14) *Belgisch Staatsblad* van 1 februari 1986.
- (15) *Belgisch Staatsblad* van 21 februari 1987.
- (16) *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1987.
- (17) *Belgisch Staatsblad* van 21 oktober 1987.
- (18) *Belgisch Staatsblad* van 1 oktober 1982.
- (19) *Belgisch Staatsblad* van 25 november 1983.
- (20) *Belgisch Staatsblad* van 9 augustus 1984.
- (21) *Belgisch Staatsblad* van 29 september 1984.
- (22) *Belgisch Staatsblad* van 8 augustus 1985.
- (23) *Belgisch Staatsblad* van 18 oktober 1985.

Vu l'avis du Conseil des douanes de l'Union économique belgo-luxembourgeoise;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Un bureau des douanes et accises est créé à Hal, Huy, Malmédy, Marche-en-Famenne et Vilvorde, en remplacement du bureau des accises y existant.

**Art. 2.** Le tableau annexé à l'arrêté ministériel du 20 mars 1978 relatif aux attributions des bureaux des douanes, modifié par les arrêtés ministériels des 27 octobre 1978, 28 mai 1979, 30 septembre 1980, 25 février 1981, 2 septembre 1981, 31 décembre 1983, 13 avril 1984, 28 août 1984, 9 avril 1985, 9 mai 1985, 10 juillet 1985, 27 novembre 1985, 30 janvier 1987, 10 février 1987 et 2 octobre 1987, est modifié conformément à l'annexe 1 du présent arrêté.

**Art. 3.** Le tableau annexé à l'arrêté ministériel du 13 septembre 1982 relatif aux jours et heures d'ouverture des bureaux et des succursales des douanes ou des accises, modifié par les arrêtés ministériels des 21 novembre 1983, 31 décembre 1983, 13 avril 1984, 6 septembre 1984, 9 mai 1985, 16 juillet 1985, 10 septembre 1985, 27 novembre 1985, 30 janvier 1987, 10 février 1987 et 2 octobre 1987, est modifié conformément à l'annexe 2 du présent arrêté.

Bruxelles, 29 mars 1989.

Ph. MAYSTADT

Gelet op het advies van de Douaneraad van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie;

Gelet op het advies van de Raad van State,

Besluit :

**Artikel 1.** Een kantoor der douane en accijnzen wordt opgericht te Halle, Hoei, Malmédy, Marche-en-Famenne en Vilvoorde ter vervanging van het er bestaande kantoor der accijnzen.

**Art. 2.** De tabel gevoegd bij het ministerieel besluit van 20 maart 1978 betreffende de attributen van de douanekantoren, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 27 oktober 1978, 28 mei 1979, 30 september 1980, 25 februari 1981, 2 september 1981, 31 december 1983, 13 april 1984, 28 augustus 1984, 9 april 1985, 9 mei 1985, 10 juli 1985, 27 november 1985, 30 januari 1987, 10 februari 1987 en 2 oktober 1987, wordt gewijzigd volgens bijlage 1 bij dit besluit.

**Art. 3.** De tabel gevoegd bij het ministerieel besluit van 13 september 1982 betreffende de dagen en uren van openstelling van de kantoren en de hulpkantoren der douane of der accijnzen, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 21 november 1983, 31 december 1983, 13 april 1984, 6 september 1984, 9 mei 1985, 16 juli 1985, 10 september 1985, 27 november 1985, 30 januari 1987, 10 februari 1987 en 2 oktober 1987, wordt gewijzigd volgens bijlage 2 bij dit besluit.

Brussel, 29 maart 1989.

Ph. MAYSTADT

Annexe 1 à l'arrêté ministériel du 29 mars 1989

Désignation des bureaux	Attributions		Transit et entrepôts
	a) à l'importation b) à l'exportation	Réexpédition sous douane sur un bureau de l'intérieur	
1	2	3	4

Autres bureaux

Insérer le texte ci-après relatif à Hal DA et Huy DA après le texte relatif à Gosseles (Charleroi) DA

Hal DA

- a) A l'importation :
- 1<sup>o</sup> pour les marchandises arrivant sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
  - 2<sup>o</sup> pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);
  - 3<sup>o</sup> comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.
- b) A l'exportation :
- 1<sup>o</sup> pour les marchandises exportées sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
  - 2<sup>o</sup> pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);
  - 3<sup>o</sup> comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.

Entrepôt fictif de réexportation qui en vertu de l'autorisation accordée dépend de ce bureau (1).

Huy DA

- a) A l'importation :
- 1<sup>o</sup> pour les marchandises arrivant sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
  - 2<sup>o</sup> pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);
  - 3<sup>o</sup> comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.
- b) A l'exportation :
- 1<sup>o</sup> pour les marchandises exportées sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
  - 2<sup>o</sup> pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);

Entrepôt fictif de réexportation qui en vertu de l'autorisation accordée dépend de ce bureau (1).

(1) Pour autant que la vérification des marchandises puisse avoir lieu dans l'entrepôt visé à la colonne 4 ou à un autre bureau équipé à cet effet.

Désignation des bureaux  1	Attributions		Transit et entrepôts  4
	a) à l'importation b) à l'exportation  2	Réexpédition sous douane sur un bureau de l'intérieur  3	
	3° comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.		

Insérer le texte ci-après relatif à Malmédy DA et Marche-en-Famenne DA après le texte relatif à Malines DA

Malmédy DA

a) A l'importation :

- 1° pour les marchandises arrivant sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
- 2° pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);
- 3° comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.

b) A l'exportation :

- 1° pour les marchandises exportées sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
- 2° pour les marchandises enlevées de l'entrepôt visé dans la colonne 4 (1);
- 3° comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif.

Entrepôt fictif de réexportation qui en vertu de l'autorisation accordée dépend de ce bureau (1).

Marche-en-Famenne DA

a) A l'importation : pour les marchandises arrivant sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;

b) A l'exportation : pour les marchandises exportées sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun.

Insérer le texte ci-après relatif à Vilvorde DA après le texte relatif à Verviers DA

Vilvorde DA

a) A l'importation :

- 1° pour les marchandises arrivant sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
- 2° pour les marchandises enlevées des entrepôts visés dans la colonne 4 (1);
- 3° comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif, perfectionnement passif, préfinancement-transformation, transformation sous douane et transformation accises.

b) A l'exportation :

- 1° pour les marchandises exportées sous le régime de l'allègement dans le cadre du transit communautaire ou du transit commun;
- 2° pour les marchandises enlevées des entrepôts visés dans la colonne 4 (1);
- 3° comme bureau centralisateur en matière de perfectionnement actif, perfectionnement passif, préfinancement-transformation, transformation sous douane et transformation accises.

Entrepôt particulier, entrepôt fictif et entrepôt fictif de réexportation qui en vertu de l'autorisation accordée dépendent de ce bureau (1).

(1) Pour autant que la vérification de marchandises puisse avoir lieu dans un des entrepôts visés à la colonne 4 ou à un autre bureau équipé à cette fin.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 29 mars 1989.

Le Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

Annexe 2 à l'arrêté ministériel du 29 mars 1989

## II. Bureaux situés à l'intérieur du pays

## B. Autres trafics

Bureaux	Heures d'ouverture (sauf indication contraire, uniquement les jours ouvrables)		
	du lundi au vendredi	le samedi	Dispositions spéciales

Insérer le texte ci-après relatif à Hal (DA) et Huy (DA) après le texte relatif à Gosselies (Charleroi) (DA)

Hal (DA)	8 à 12 et 12.30 à 16.30	—	—
Huy (DA)	8 à 12 et 12.30 à 16.30	—	—

Insérer le texte ci-après relatif à Malmedy (DA) et Marche-en-Famenne (DA) après le texte relatif à Malines (DA)

Malmedy (DA)	8 à 12 et 12.30 à 16.30	—	—
Marche-en-Famenne (DA)	8 à 12 et 12.30 à 16.30	—	—

Insérer le texte ci-après relatif à Vilvorde (DA) après le texte relatif à Verviers (DA)

Vilvorde (DA)	8 à 12 et 12.30 à 16.30	—	—
---------------	-------------------------	---	---

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 29 mars 1989.

Le Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

Bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 29 maart 1989

Benaming van de kantoren	Attributen		Doorvoer en entrepots
	a) bij invoer b) bij uitvoer	Wederverzending onder douane naar een binnenlands kantoor	
1	2	3	4

## Andere kantoren

De hiernavolgende tekst betreffende Halle DA en Hoi DA inlassen na de tekst betreffende Gosselies (Charleroi) DA

Halle DA	<p>a) Bij invoer :</p> <p>1° voor de goederen toegelaten onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen uitgeslagen uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p> <p>b) Bij uitvoer :</p> <p>1° voor de goederen die vertrekken onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen die vertrekken uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p>		Fictief entrepot voor wederuitvoer dat krachtens de verleende vergunning van dat kantoor afhangt (1).
----------	---	--	---

(1) Voor zover de verificatie van de goederen geschiedt in het entrepot bedoeld in kolom 4 of op een ander kantoor dat daarvoor is uitgerust.

Benaming van de kantoren 1	Attributen		Doorvoer en entrepots 4
	a) bij invoer b) bij uitvoer 2	Wederverzending onder douane naar een binnenlands kantoor 3	
Hoei DA	<p>a) Bij invoer :</p> <p>1° voor de goederen toegekomen onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen uitgeslagen uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p> <p>b) Bij uitvoer :</p> <p>1° voor de goederen die vertrekken onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen die vertrekken uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p>		Fictief entrepot voor wederuitvoer dat krachtens de verleende vergunning van dat kantoor afhangt (1).

De hiernavolgende tekst betreffende Malmédy DA en Marche-en-Famenne DA inlassen na de tekst betreffende Luik D

Malmédy DA	<p>a) Bij invoer :</p> <p>1° voor de goederen toegekomen onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen uitgeslagen uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p> <p>b) Bij uitvoer :</p> <p>1° voor de goederen die vertrekken onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen die vertrekken uit het entrepot bedoeld in kolom 4 (1);</p> <p>3° als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling.</p>		Fictief entrepot voor wederuitvoer dat krachtens de verleende vergunning van dat kantoor afhangt (1).
Marche-en-Famenne DA	<p>a) bij invoer : voor de goederen toegekomen onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>b) bij uitvoer : voor de goederen die vertrekken onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer.</p>		

De hiernavolgende tekst betreffende Vilvoorde DA inlassen na de tekst betreffende Verviers DA

Vilvoorde DA	<p>a) Bij invoer :</p> <p>1° voor de goederen toegekomen onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer;</p> <p>2° voor de goederen uitgeslagen uit de entrepots bedoeld in kolom 4 (1);</p>		Particulier entrepot, fictief entrepot en fictief entrepot voor wederuitvoer die krachtens de verleende vergunning van dat kantoor afhangen (1).
--------------	--	--	--

(1) Voor zover de verificatie van de goederen geschiedt in het entrepot bedoeld in kolom 4 of op een ander kantoor dat daarvoor is uitgerust.

Benaming van de kantoren 1	Attributen		Doorvoer en entrepots 4
	a) bij invoer b) bij uitvoer 2	Weder verzending onder douane naar een binnenlands kantoor 3	
	3 <sup>o</sup> als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling, passieve veredeling, prefinanciering-verwerking, behandeling onder douanetoezicht en verwerking accijnzen. b) Bij uitvoer: 1 <sup>o</sup> voor de goederen die vertrekken onder de regeling vereenvoudiging inzake communautair douanevervoer of gemeenschappelijk douanevervoer; 2 <sup>o</sup> voor goederen die vertrekken uit de entrepots bedoeld in kolom 4 (1); 3 <sup>o</sup> als centralisatiekantoor inzake actieve veredeling, passieve veredeling, prefinanciering-verwerking, behandeling onder douanetoezicht en verwerking accijnzen.		

(1) Voor zover de verificatie van de goederen geschiedt in het entrepot bedoeld in kolom 4 of op een ander kantoor dat daarvoor is uitgerust.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 29 maart 1989.

De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

Bijlage 2 bij het ministerieel besluit van 29 maart 1989

II. Kantoren in het binnenland  
B. Ander verkeer

Kantoren	Uren van openstelling (behoudens andersluidende bepaling, enkel op werkdagen)		
	van maandag, tot en met vrijdag	's zaterdags	Bijzondere bepalingen

De hiernavolgende tekst betreffende Halle (DA) en Hoei (DA) inlassen na de tekst betreffende Gosselies (Charleroi) (DA)

Halle (DA)	8 tot 12 en 12.30 tot 16.30	—	—
Hoei (DA)	8 tot 12 en 12.30 tot 16.30	—	—

De hiernavolgende tekst betreffende Malmedy (DA) en Marche-en-Famenne (DA) inlassen na de tekst betreffende Luik (DA)

Malmedy (DA)	8 tot 12 en 12.30 tot 16.30	—	—
Marche-en-Famenne (DA)	8 tot 12 en 12.30 tot 16.30	—	—

De hiernavolgende tekst betreffende Vilvoorde (DA) inlassen na de tekst betreffende Verviers (DA)

Vilvoorde (DA)	8 tot 12 en 12.30 tot 16.30	—	—
----------------	-----------------------------	---	---

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 29 maart 1989.

De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT